



# EUROPASS CERTIFICATE SUPPLEMENT (\*)



## 1. TITLE OF THE CERTIFICATE AND OF THE EDUCATION PROGRAMME (SL) <sup>(1)</sup>

### Spričevalo o zaključnem izpitu po izobraževalnem programu:

#### ADMINISTRATOR

Izobraževalni program, prilagojen za dvojezično izvajanje v slovenskem in madžarskem učnem jeziku na narodno mešanem območju  
(ID: 801437)

<sup>(1)</sup> In original language.

## 2. TRANSLATED TITLE OF THE CERTIFICATE AND OF THE EDUCATION PROGRAMME (EN) <sup>(1)</sup>

### School- leaving certificate:

#### ADMINISTRATOR

An educational programme adapted for bilingual implementation in the Slovenian and Hungarian languages in an ethnically mixed area  
(ID: 801437)

<sup>(1)</sup> This translation has no legal status.

## 3. ACQUIRED KNOWLEDGE, SKILLS AND PROFESSIONAL COMPETENCES

The holder of the certificate is qualified to:

- use modern IT and office technology;
- elaborate texts in line with templates or write from dictation by using ten-finger blind typing;
- employ administrative procedures when working with clients by way of modern means of communication via the electronic media;
- economically organise and independently perform administrative, secretarial and clerical work in different areas, notably labour relations and bookkeeping;
- manage resources, archive materials and data requiring data protection;
- independently complete forms and other documents as well as keep appropriate records;
- develop positive and responsible attitude to work, profession and co-workers;
- act in compliance with social laws and rules applied by modern states governed by the rule of law

Optional:

- design simple websites and conduct market communication with buyers;
- compile accountancy records, keep books and accounts as well as statistically process data;
- write invitations, decisions, notices, and complete forms in labour, administrative and other legal areas.

In addition, the holder of the certificate also upgraded his/her key professional skills and competences with key general knowledge and skills in line with national standards.

## 4. RANGE OF OCCUPATIONS ACCESSIBLE TO HOLDER OF THE CERTIFICATE

The holder of the certificate can find employment at:

public administration, banks, insurance companies, companies and private sector (secretariat, HR, accounting, archives, sales).

### <sup>(1)</sup> Explanatory note

This document is designed to provide additional information about the specified certificate and does not have any legal status in itself. The format of the description is based on the following texts: Council Resolution 93/C 49/01 of 3 December 1992 on the transparency of qualifications, Council Resolution 96/C 224/04 of 15 July 1996 on the transparency of vocational training certificates, and Recommendation 2001/613/EC of the European Parliament and of the Council of 10 July 2001 on mobility within the Community for students, persons undergoing training, volunteers, teachers and trainers.

More information available at: <http://europass.cedefop.eu.int>

© European Communities 2002

| 5. OFFICIAL BASIS OF THE CERTIFICATE   |   |
|--|---|
| <p><b>Name and status of the body awarding the certificate</b></p> <p>The institution is accredited with the Ministry of Education, Science and Sport.</p>   | <p><b>Name and status of the national/regional authority providing accreditation/recognition of the certificate</b></p> <p>Ministry of Education, Science and Sport<br/>Masarykova 16<br/>SI-1000 Ljubljana<br/><a href="http://www.mss.gov.si/">http://www.mss.gov.si/</a></p> |
| <p><b>Level of the certificate (national or international)</b></p> <p>Secondary vocational education<br/>European classification ISCED 3<br/>National classification<sup>1</sup> KLASIUS-SRV: 14001<br/>KLAISUS-P: 3460</p>  | <p><b>Grading scale</b></p> <p>5 – excellent<br/>4 – very good<br/>3 – good<br/>2 – sufficient</p>  |
| <p><b>Access to next level of education/training</b></p> <p>A successfully completed education programme within secondary vocational education enables entrance into corresponding education programmes of vocational-technical education. After a certain number of years of work experience, it also enables one to pass a suitable master craftsman or foreman or shop manager exam.</p>  | <p><b>International agreements</b></p> <p>The Republic of Slovenia has concluded agreements on the recognition of education with individual countries. The relevant information is available at ENIC/NARIC - the National Academic Recognition Information Centre.</p>          |
| <p><b>Legal basis</b></p> <p>- Organisation and Financing of Education Act (Uradni list RS, no. 16/07 and 36/08)<br/>- Vocational and Technical Education Act (Uradni list RS, no. 79/06)</p>  |   |
| 6. OFFICIALLY RECOGNISED WAYS OF ACQUIRING THE CERTIFICATE   |   |
| Time of the education  | 3 years   |
| Number of credits <sup>2</sup>   | 180 credits   |
| General education  | 66 credits  |
| Professional education   | 37 credits  |
| Practical education at the employer <sup>3</sup>   | 60 credits  |
| Extracurricular activities   | 6 credits   |
| Open curriculum <sup>4</sup>   | 9 credits   |
| Final examination  | 2 credits   |
| <p><b>Entry requirements</b></p> <p>The programme can be attended by anyone who has completed the programme of primary education or lower vocational education or equivalent education in line with previous regulations.</p>  |   |
| <p><b>Additional information</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- Ministry of Education, Science and Sport (<a href="http://www.mss.gov.si/">http://www.mss.gov.si/</a>): Education programme and description of education and schooling in Slovenia</li> <li>- National Reference Point for Vocational Qualifications - NRP (<a href="http://www.nrpslo.org">http://www.nrpslo.org</a>)</li> <li>- National Europass Centre (<a href="http://www.europass.si">www.europass.si</a>)</li> </ul> |   |

<sup>1</sup> Classification system in education and training – KLASIUS (Official Journal of the Republic of Slovenia, No. 46/06) comprises two sub-systems: Classification of activity types/education and training results (KLASIUS-SRV) and Classification of activity areas/education and training results (KLASIUS-P).

<sup>2</sup> One credit equals 25 hours of candidate's work

<sup>3</sup> The individual learning contract increases the scope of workplace-based education with the employer up to 53 weeks.

<sup>4</sup> Goals of the open curriculum are defined by schools in cooperation with companies on a local/regional level.

## 7. MORE DETAILED DESCRIPTION OF EDUCATION

### GENERAL EDUCATION:

1. Slovene (12 credits)
2. Hungarian I, II (12 credits)
3. Mathematics (12 credits)
4. Foreign language (9 credits)
5. Art (2 credits)
6. Natural sciences (6 credits)
7. Social sciences (6 credits)
8. Physical education (7 credits)

### PROFESSIONAL EDUCATION:

#### Mandatory Modules (34 credits)

1. Use of information and communications technology (4 credits)
2. Operation and organization (3 credits)
3. Communication (6 credits)
4. Administrative operations (8 credits)
5. Administrative procedure (8 credits)
6. Typewriting (5 credits)

#### Optional Modules (3 credits)

7. Marketing in a modern company (3 credits)
8. Data collection and processing (3 credits)
9. Law (3 credits)

### OPEN CURRICULUM (9 credits):

The open curriculum is determined by the school in cooperation with companies on the local level.

### PRACTICAL EDUCATION:

1. Practical training in school
2. Practical training through work placement at the employer

### EXTRACURRICULAR ACTIVITIES (6 credits):

Extracurricular activities involve compulsory activities, programme-related content and electives.

### FINAL EXAMINATION:

- written and oral examination in Slovene or Hungarian
- presenting and defending a project or service (2 credits)

### OTHER NOTES:

# STRUCTURE OF THE EDUCATION SYSTEM IN THE REPUBLIC OF SLOVENIA

